●張郁祖傳內外方胍包醫療痲瘋瘰癧蠱脹風癱疫症奇難雜症

本醫生研究醫學卅餘年矣凡於仲景華陀諸書無不精心揣摩其中金匱寄瘵尤爲嫻熟誠可謂濟世之慈航救時之寶筏者也本醫生業已在本埠懸壺卅載所醫各症收效如神中西人士或致函稱頌或登報贊揚不勝枚舉然尤每見山裏各梓里偶染各症不能親臨就診束手待斃深爲惋惜本醫生有父母之心疾痛倍切藥有君臣之用補救常懷搜羅祖傳之良方與別不同加以精心泡製煉爲藥丸俾有病者知所取效焉

●各省地道藥材參茸玉桂丸散俱全發售

●勞神過多內傷身體虛寒心肝肺作敗虛火炎上徵咳嗽吐血症藥散半料價銀一十五元正
●參茸玉桂海腰補精煖腎攻寒邪丸半料十七元
●參茸玉桂四鞭煖腎補漏壯顏色丸半料十八元
●斬關奪將大痲瘋斷根散每料一百半料五十元
●痲症惡毒水出消腫止痛生飢埋口藥膏 每盒十元
●手指生瘡脫骨疽其痛不可當藥散每罎一十元
●惡毒水出消腫止痛生飢埋口藥膏 每盒十元
●上山虎下山虎消腫止痛藥散 每罎五元
●手掌堂生瘡穿掌癰藥膏 每盒十元
●治痲瘋面上紅雲印并身起印藥散每罎銀十元
●浸瘡腫痛帶爛藥散 每罎五元
●虛風生火滋陰寧神化痰止咳丸 每個一元
●花柳退上面紅雲藥膏每罎銀五元
●跌打刀傷止痛消腫生肌每罎三元
●生疔搽六陰脉藥散 每罎五元
●陰陽惡毒瘡藥散每罎五元
●跌打生肌膏藥 每張二元
●治痲瘋面上凸起藥散五元
●小兒疳積散 每罎二元
●埋口生肌藥散 每罎五元
●脚痛藥散 每罎五元
●小腸氣痛藥散 每罎五元
●搽頭痛藥散 每罎二元
●縮尿沙淋藥散 每罎五元
●搽眼腫痛藥散 每罎三元
●流鼻血不止散 每罎五元
●白濁止痛丸 每罎二元
●拔毒止痛藥散 每罎五元
●出粒仔出沙藥散每罎二元
●滾水傷散 每罎三元
●生黃榜膏藥象茶藥散十元
●白濁解毒消腫散每罎五元
●搽無名腫毒散 每罎五元
●婦人生血龜每料銀一十元
●跌打還魂丸 每個一元
●治痲瘋膏藥 每罎二元
●心痛藥散 每罎二元
●搽牙痛藥散 每罎二元
●鶴膝癰藥散 每罎五元
●橫痃膏藥 每張三元
●牛鵝喉疳藥散每罎銀三元
●瘰癧膏藥 每張三元
●童子胎毒藥散每包銀一元
●花柳藥散 每罎五元
●戒煙茶葉 每罎二元
●去風濕膏藥 每張二元
●搽風疽藥散 每罎五元
●搽風濕膏藥 每包二元
●拔毒埋口膏藥每張二元
●惡毒瘡藥散 每個五元
●跌打止痛丸 每個一元
●生蛇藥散 每罎五元
●盤痃 每罎五元
●扯氣藥散 每罎五元五
●專醫小兒癇科奇難雜症
●搽久年爛脚藥散每罎五元
●貼花柳墜毒膏藥每張一元
●治痲瘋膏藥 每張三元
●跌打葯散銀五元
●橫痃藥散銀五元
●產後丸每個一元
●背癰腫藥散 每罎十元
●油火傷藥 每罎二元
●肚痛藥散 每罎二元
●縮陽藥散 每罎五元
●腰痛散膏藥每張銀二元
●扯氣藥散 每罎五元五
●芒草膏藥 每張三元
●吐血藥散 每罎五元
●痔漏藥散 每罎九元
●搽三角風藥散每罎二元
●痔漏症 每料十元
●喉痛解毒丸 每個一元
●擅紅搜毒丸 每個一元
●拔毒埋口膏藥每張二元
●咳嗽化痰丸 每個五毫
●健脾藥散 每罎五元
●盤痃 每料二十元
●專醫小兒癇科奇難雜症

本醫生花大鬼天生堂凡有信函及赤紙祖保信等請照下列西字付來交張郁收便妥或交裕生堂收亦可
TIN SANG TONG 777 Clay St. San Francisco, Cal.

天生堂 大張 良醫無雙 恩邑鄉弟吳子經拜題 華 陀 會邑鄉弟陳焯然拜題
國郁 仲 景 香鄉鄉弟鄭明煥拜題 醫聖明家 開邑鄉弟周欽振拜題
雅 手鑒 術紹岐黃 寧邑鄉弟李是美拜題 仁心仁術 番邑鄉弟張闡廷拜題

華埠 雲高 嶺南酒樓
Leng Nam Chop House
88 Pender Street East
Vancouver, B. C.

本樓開設在雲埠片打東街門牌八十八號包辦酒席日夜茶點僑胞光顧一律歡迎
▲電話 (矢毛) 2282 - 26040
總理 朱廣煒 司理 黃仲華 朱明章 李子敬 關基 啟

中華自由快車公司
Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

啓者本公司自置最新式自由快車專載客商遊車或往來各處晝夜利便價亦從廉同胞賜顧請電話來
▲電話(詩巴)四三八五
▲車站在三盛連記門口即北京樓下
中華自由快車公司 謹啓

本樓在雲埠片打街夾卡路街角喊線矢磨四叁六七皇家信箱五九四
本樓主人謹啓

啓者英崙星嘜洗衣刷久已馳名刻下該號有此等衣刷運來着本號代理發售價萬相宜如有欲購此等衣刷者或親到或付信到來購用每打價五元五毛該刷包用一年有意光顧者請爲留心焉
尤魚公司譚聲禮告啓
Wing Hem Fish Co, P.O. Box 74 Fairville N. B. Can.

告廣偶粉米公司尤魚譚榮

英洲尤魚唐山糯米粉發行 米粉系庄相宇印

本號始創晒英鯖魚迄今開辦多年屢蒙各寶號光顧不勝感矣竊思各貴號由遠東辦來各字號生粉實難分別何種米粉也現本號爲振興中國貨不惜資本特着幾個殷實商人在中國各埠挑選土產上白大糯米粘米運來自開機器搗粉偶搗成各粉專做發行按價極廉而論該粉豈有自讚但係真正貨而且新鮮幼滑保全該粉原質食味甘香包無船倉蒸氣迎鼓失味之敗確係與遠東運來各號生粉有天淵之分別 諸君採辦認明包面魚唛商標細觀貨色庶不致悞不勝幸甚此佈

新晒尤魚蝦米蝦肉霉香咸魚時價
淨糯米粉 五磅庄 十磅庄 一百磅十八元五毛
淨粘米粉仝上一百磅十八元五毛
星麥英崙洗衣刷一打五元五毛
已上俱做發行
譚聲禮告啓
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.

考選壹等畢業生蔡元春醫馬花柳丸散廣告

本醫生不惜重資羅致珍寶藥參把鹿茸製造特色強種自來精專治男子色傷精虛體倦陽事不舉銀於嗣續女子血少陰虧子宮冰冷生機日蹙不能受孕速宜購備如法飲之下元溫煖腎氣復元勢力擴張偉大加倍製造健兒硬如鋼鐵雖八十歲老翁服之猶能御女生子誠空前補劑妙品無可比倫他如體質羸弱夢遺失精腰膝酸軟飲食減少以及五勞六極一切內傷不足之症服之無不全愈生精生血體貌豐肥其有功於衆嘉惠羣生良非淺鮮同胞賜顧價目從廉希圖永久垂寶是荷

定價
每一罎銀二元五
每三罎銀六大元
發客另議
(郵費另加)
美國每罎加十担壹毛式
外國每罎加十担貳毛四

強種自來精
(製)(精)(春)(元)(蔡)(生)(業)(畢)(等)(壹)(選)(考)

參茸三鞭補腎丸 每料四十元 半料二十元 半小料十元
龜鹿二仙固眞丸 全料三十元 半料十五元
有夢遺精固本丸 每盒銀二元 每料十元
無夢遺精蛤蚧丸 每盒銀二元 每料三十元
加料揭被合歡膏 每盒登元五毫 (快效無比)
(腎門金鎖 金精寶神)
(溫水調光 扶正抑邪)

所行發總
HOO WING HERB CO.
926 FILLMORE ST.
SAN FRANCISCO, CAL.

七日包愈脚痛風濕膏藥 每貼銀二元五
宿娼預服犀角麝香化毒丸 每盒銀三元正
參茸燕窩開胃藥水 每罎二元五毫 每罎三元銀六元
壯陽採戰忍精丸 每罎銀一員 金久金堅
種子揭被香丸 每盒銀一元 (鳳凰牌都)
統治遠年花柳入骨搜毒丸 每盒銀一元五毫
初起白濁一劑解毒除根丸 每罎銀三元五毫
立止遠年虛濁補腦善後丸 每料十元 半料五元
久戰快活丸 每盒銀三元五毛
久合致大丸 每盒銀二元五毛
立消雙單鵝喉保命散每盒四元
一笑盜汗散 每盒銀一元五毛
腰驗紅白痢症散每罎銀一元五
百日可醫擅紅散 每盒銀一元
婦科速愈白帶丸 每盒銀二元
止痛如神散每盒二元每料四元
安睡寧神清魂丸 每盒銀一元
自製八寶光明上上眼藥每罎毫
立止吐血衄血便血藥散每盒毫
參茸珠寶四靈集 每盒銀五元
寶閣香濃種子丸 每盒銀五元
萬應敎愈靈芝甘露油(起死回生全活萬人) 每罎一元 半打五元

包愈痃疔花柳濂珠藥線 每料五元
魚口橫弦巳潰去腐生肌 每罎五毛二
婦科通經種子虢麟丸 每盒正銀
久戰五鞭發力丸 每盒二元半 六粒見功
龍涎香化痰止咳丸 每盒銀三元 全料銀十元
積年疔墜惡毒一掃光丸 每罎銀三元 三元
立止小腸疝氣攻心丸 每盒正銀 壹元
奇妙壯腎丸(功同再造優優大哉) 每盒銀四元
紫樓雪錦如意丹(力能擴鉄堅砥中流) 每盒銀五元
熊膽造血丸 每盒六兩庄銀五元
自製神效光明眼痛藥水 每罎銀一元
每盒銀一元五毛
每盒銀一元五毛
每盒銀二元五毛
每盒銀二元五毛
每盒銀三元五毛
每盒銀三元五毛
每盒銀三元五毛
每盒銀四元
每盒銀五元
每盒銀五元
每盒銀五